

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА – PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: – PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	<i>Браћа Стевановић бр. 26.</i>
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	<i>Милантер Станковић</i>
Занимање — Zanimanje	<i>Државин</i>
Држављанство — Državljanstvo	<i>Др. Срп.</i>
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	<i>5. 7. 1884г.</i>
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	<i>Вршица</i>
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	<i>Вршица</i>
Брачно стање — Брачно stanje	<i>не венчан</i>
Вера — Vera	
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rod. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	<i>Самуел Радивојча Поповић</i>
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	<i>Вршица.</i>

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА – ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

Милантер Станковић

(датум) *15. VII 1911г.*
(datum)
(место) *Б.*
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
15. VII 1941 STX 41	Ул. Хелмголд Улострелне	26. 19	Антониј М. Јосиф Чубрић		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД